

BORSSZEM JANKÓ

BÉCS BUDAPESTEN.



Dös waas nur a Weaner,
A weanerisches Blut,

Was an ungrischer csárdas
An' Weaner alles thut!

Előfizethetni a kiadó-hivatalban : Budapest, Ferencziek-tere 3. sz. Előfizetési díj : Egész évre 8 frt. — Félévre 4 frt. — Negyedévre 2 frt.

Egyes szám 16 kr.

Vendégeinkhez.

— Május 20. —

Nos bécsiek, hát nézzetek körül;
Dolgoztunk úgy-e emberül!
Szemetek itt úgy-é hámulva lát
Egyebet is, — és nemcsak paprikát;
Ugy-e csodás, hogy a magyar erő
A gáncsvetőknek mint fejére nő,
És diadalmat, mint ül száz cselen
Az annyit gúnyolt magyar értelem;
Ugy-e, hogy fényes hatalom
A magyar szorgalom!

Nem rak minálunk kincseket halomba
Telhetlenül pazar császári pompa.
Aranyt, ezüstöt itt nem hintenek
Bőség szarúból gazdag hercegek;
Nem szoktak itt versenyre szállani
A csalfa börze dús királyai,
S nincsenek itt fényük kifejteni
Külfországnak nagykövetjei.
S van mégis itt, amire rámutat
A hódoló, a lelkes bámulat.
Van kincs, arany, ezüst; van pompa, fény —
És száz hiányt pótol ezer erény.
Ha diszünk fogyatékos ott s emitt:
Izlés, Űgyesség buzgóan segít.
S ha a jelennek van hiánya még —
Egünk csodás, szép hajnalpirban ég,
Szünk szárnyira szent ihlet kapja fel:
Dicső jövőnek fényes napja kel.

S mindezt az *istenadta nép* tevé,
Száz sorscsapásban forrva együvé;
Szenvedve, tűrve s jóra törve hűn,
Botolva és bűnhődve keserűn;
Daczolva bátran — s bármi mostoha
Gonosz időn nem csüggedvén soha!
Örömben, búban, békén és csatán
Bátran rohanva két eszmény után.
Ezek mutatják néki az eget:
Hon- és Szabadságszeretet!

A magy. kir. Tudományegyetem kiállítása.

I. Hittudományi kar.

1. Egy jól táplált szeminarista.
2. Egy szeminárium hus-adag (10,000-szer nagyítva.)
3. Egy szeminárium csuspájz-adag (10,000-szer kicsinyítve.)

II. Jogi kar.

1. Sággy professzornak egy álmatlanságban szenvedő hallgatója.
2. A tanári karnak 10 évi irodalmi tevékenysége mogyoróhéjban elhelyezve.
3. Wenzel tanárnak 116 db. éleze bundapálinkában; ebből 54 db. besózva attikai só nélkül.
4. Kerkapoly tanárnak egy udvarias szava disznóbőr kötésben.
5. Bukovay joghallgató abszenciáinak táblás kimutatása térkép alakban.
6. Leitner kisdékán terminusprolongáláskor történő idegrángatózásai és kecskeszakálvaczogtatásai.
7. Az egyetemi kapus goromba pokróczlibériában. Egyetemi szinek.

III. Orvosi kar.

1. Prof. Cingulus Venosus 616 ordója; melléklet 429 rendjel sürgető levél a különböző főudvarmesteri hivatalokhoz.
2. Prof. Kovács és Kerkapoly jogtanár, gorombasági pas-de-deux, agyagban. A művelt közönség figyelmébe ajánlatik.
3. Egy olvasható recepte.

IV. Bölcsészeti kar.

1. Egy jóllakott filozopter.
2. Még egy jóllakott filozopter.
3. »Filozopterek jóllakása«. Velinpapirosra festette Koroghy Bendő.
4. »Jóllakhatik-e a filozopter?« Mese, irta egy a koplalással jóllakott filozopter.



ATHEDRAI BÖLCSESEGEK.

— Kantnak főtörekvése volt egyéni világnézeteket terjeszteni.

— A cochenille rovar úgy a mint van szőröstől-bőröstől, tenyerestől-talpastól kerül a kereskedésbe,

— Ne járjanak olyan helyeken, ahol senki sem jár, mert ott könnyen leüti valaki a lábukról.

— Ezen egyeseknek a másikra merőlegesen állani kutyakötelessége.

A CZIVILIZÁTOROK.



Mta-Mta. — No komám, Ling-Pang-Fu, ezeket szépen megrakodva küldjük vissza a hazájukba. Te a francziát, én az angolt.

Krauelhuber Tóbiás

preschpurgi házi ur okoskodásai.



herr fan Uhl; a k. k. Magisdratt, a herr fan Prix; a diszta xammdxinnungdull és a czüffillizacziandull a hordáro — a burgdemagrátokdull és hófíberállokdu asz ingarnacziann — nem hihedek, nem lehed hinni — lement a mótyor rezidenczba!

Lement — is' heruntergekommen.
Pfudajfel!

Czu tumm!

Bumm Bölligrád —
aszaz: bumm Pudibest!

Dzsakutyán mekderdent! A hexdi kmeinderath, a rezidencz Bécsbull a kaiserliche gessek-danács; midöllüng a musdra, a beltány; a loayallidáttul a quindeszencz; a k. k. fébolgarmesder berszönlich, a

Hád mi vatyung mink? Vatyog én dallan a Golasch Misko? Vaty lette a herr fan Graffelhoffter ety Babriga Johann? Vaty a barann v. Eibischeig ety Mokáni Perdzi? A Blunzenfellner ety herr fan Hogyvót?

Na jó fan! Ha a bédzsi uarag el is felejdette a tradicziann — mink unerschiderlich fendartung a xamdidée. Ming sohasem nem le fogunk rándullni és inegollni a puapárokkal a biros, biros, biros. Ming echtfarbig fatyung!

A lekmagasabb már osztad lehetne, mikua a herr fan Ráth és a herr fan Uhl eszedzsogolosztog etymázs. Esz a dzubbandás asz én geplimpe dzsünállda ety feldindulás — án erdpém — asz else refaladziann asz enyím treig'horsamste szifempe.

Müllen idék, müllen guaszak, müllen beriód, müllen szégulum!

A mótyorog jádzollnag asz else geing, ézs ming rá danczollung.

Czu tumm!

P. p.!

Csók-lakomai felköszöntések.

— From our own. —

Uhl. Uraim, magyarok és németek! Egy órája ülök Ráth Károly kollegám oldalán és minél jobban pislogok rája, annál inkább tapasztalom, hogy mint az önök népdala mondja:

*Csókra termett szája,
Piros az orcája!*

(Megesipi Ráth Károly orcáját hamiskásan. Nagy éljen. Sehr gut!) E bájak látása az önök szép fővárosára emlékeztet. Nem csoda hát, hogy Vindobona Pestnek — én meg Ráth Károlynak mondom: »*Obst herrgehst zu mir!*« Szervasz bojtás! (Ráth Károly megérti és hegyeset pödörítve bajszán, amugy magyarosan visszavágja a rá lövelt pillantást.) Nagyon jól van kedves testvér, megértettél — megértettük egymást. Czuppants hát akkorát, hogy Prága városáig elhallassék! Bruderherz, puszi! Czviki puszi! Diesen Kuss dem ganzen Wien! (Tuss. Éljen! Hoch! A sötétség szellemei, melyek századokon át a Lajthán nem eresztettek keresztül semmiféle jószándékot, ime elstüledtek. Égkiderülés. Az István tornya udvariasan megemelinti druszája orcájának fővárosa előtt az ő kötetejét, mely köszönésre a lipótvárosi bazilika hiányos kupoláságával s a budai Mátyás templom még faragatlan nagy tornyával nem tud méltón felelni. A bécsi polgármester szakállá úgy oda ragadt a Ráth György kifent bajuszához, hogy csak a vigadói bérlő meleg fehér borával sikerült fölengesztelni.)

Ráth Károly. Tisztelt lakomázók! Uhl megpuszilt és úgy megszorított, hogy szinte megropogtam bele. Egy szóval ez a *pogány Uhl* megszorított *pogányul!* Dejszen adta németje, ne tegyen tul rajtam, vissza csókolom kama-tostól! (Uhl elé áll és Kisfaludyból betéve szavalja)

*Adj egy csókot, adj te kedves,
Csókod legyen tüzes, nedves,
Fájjon is egy keveset!*

(Uhl megérti a gesztusból, hogy mire czéloz a kollega és az immár fölengesztelt bajuszhoz bizalommal tapasztja oda a maguét. Örömcokogás, melynek mozgásai megörlik a vigadói bérlő kegyetlen menüjének sült gránitköveit.)

Dr. Johann Kaiserschmarn. Nagyon jól mondta a t. előttem csókoló főpolgármester ur, hogy »Fájjon is egy keveset.« Igenis, ez a csók fájni fog valakinek odafenn, az a valaki pedig Taaffe gróf, aki szivesen megtiltaná a mi csókolózásunkat. De csak jusst se! Tiltott csókot lopni valóságos gyönyörűség. Jól mondja a Herr v. Dóczy cs. és kir. udv. tanácsos ur: »Nem édes a csók, amely tiltva nincs!« Also Bruder Suttjomberky, szervasz! (Magát pezsgőbe, Suttjomberkty csókba fürösztli.)

Suttjomberky Dárius. T. vigadó! Milyen inkompatibilis két elemből álló szó! Vig és adó! Az adó sohasem vig! (*Közbeiktatások:* Aber Darikám! — Nagyon jó!) De hát mért volna ez a két szó összeférhetlenebb, mint volt anyi ideig Bécs és Pest? — és most mégis összeolvadtak egy csókban. Reméljük, hogy majd elkövetkezik a kor, midőn oly vig adót (Már megint? A közönség meg int.) — oly vig adót talál fel a pénzügyminiszter, hogy behozatalakor fináncz és adózó: Ráth és Uhl módjára összecsó-

kolózik. Amig ez meg *nem* történik, *addig* tartson a mi barátságunk. (Az éljen oly falrengető dimensiókat ölt, hogy Varula Jakabnak leesik az állkapeczája, s a plafondon levő magyar czimer négy folyójának vize kiönt. Általános csókolózás. A sohaj-allée hosszában százával üldögél egy-egy budapest-fővárosi képviselő, térdén egy-egy bécsivel, forró testvériségi szavakat váltva. Végül ráhuzza a czigány a Rákóczy keringőt s a Gott-erhalte csárdást, és mindegyik mindegyiknek az ölébe hanyatlik.)

Egy fővárosi képviselő kiadásaiából.

Jun. 15. Lembergiek fogadása — testvéresülési lakoma	15	frt
Jun. 16. Krakóiak és olmcúziek fogadása — testvéresülési lakoma	15	»
Jun. 17. Svédok, dánok és norvégek fogadása — testvéresülési lakoma	15	»
Jun. 18. Kongóiak fogadása, — testvéresülési lakoma	15	»
Jun. 19. Argentiniék fogadása, — testvéresülési lakoma	15	»
Jun. 20. Finnek, lappok fogadása, — testvéresülési lakoma	60	»
Összesen		135
Jul. 30. A főnebbi lakomák által elrontott egészségem helyreállításaért fizetett orvosi tiszteletdíj	175	frt
Aug. 1. Vasuti jegy ára, hogy a redoutbeli testvéresülési lakomák elől menekülhessek	25	»
Summa summarum:		335

Tönődések

Seiffensteiner Solomontól.

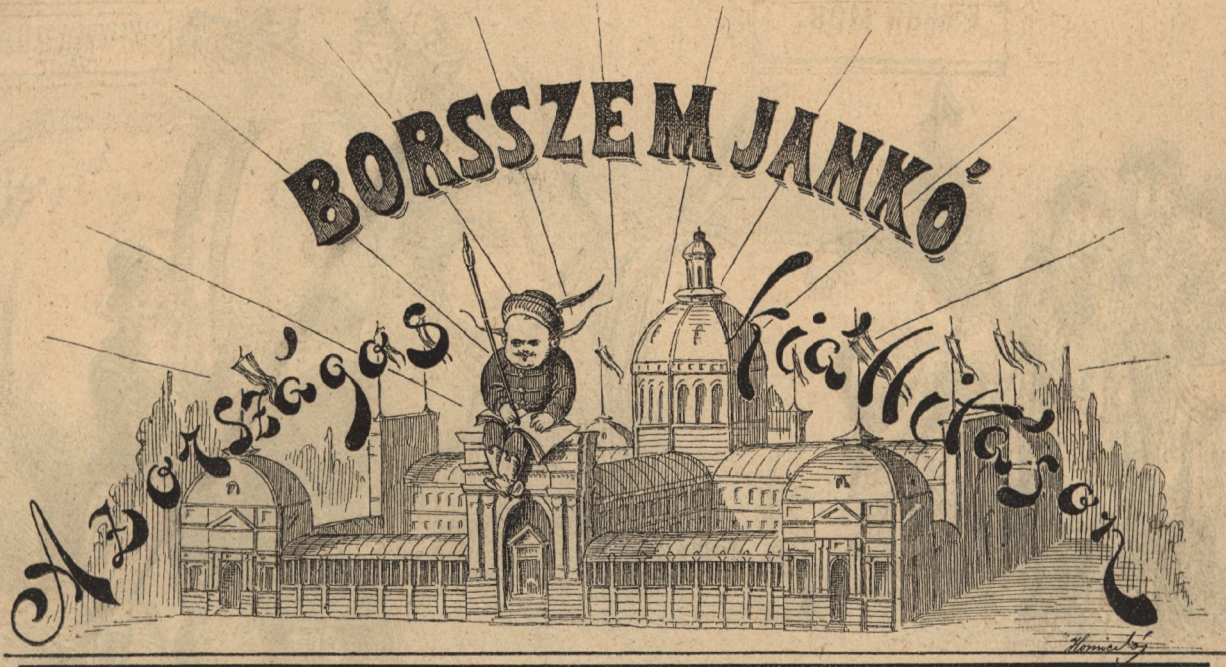


— *Alvasok ojságba, hojd ontoszemito párt bomlik. Forcsa, hát azok még jobban tudnak bomolni?*

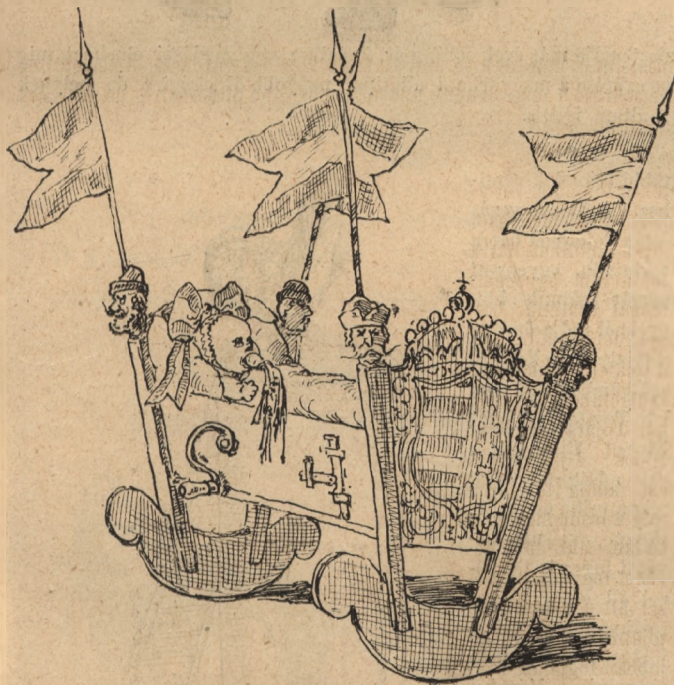
— *Oztot is alvasok, hojd Lipót belgo király okorja fülvenni ed külcsün az üvé Kongo arszágnak. Van az ed kölömös arszág oz o Kongó. Arszág is Kongó, foljam is Kongó, kassza kongó.*

— *Tetszi nekem bécsiek-tül a vizit. Motatja, hojd tanolták ik sokat mastani rosz üdökbe, mert különben fájna ü nekik a mienk expoziczion, hojdha jotna esziükbe az üvék expoziczion.*

— *A herr fün Zimándy oreság tonáljo az ü pojtá-sait tólságos liberális. Nacczerö! Okkor a barón Sennyáy excelencz van ed vad demogóg, mit mondok demogog — ed demogogmagog! — a herr fün Tisza exlencz ed petro-lör és a pápo ü szentsége ed anarkiszt és dinomitör.*



Hazaffy bölcső.



Ruczaháti Tarjagos Illés hazaffy úr találmánya. Ilyenben lehet igaz magyarrá ringatni Nubia párduczainak utódát, akik csak sast nem zenek. — Hogy a kicsike már az anyatéjjel szívja magába a szittya érényeket, czuczli gyanánt *kostök* alkalmazandó. A négy ormán fölnemzeti-lobogózott bölcső egy zeneművet rejt magában, mely altató dalul a Rákóczy- és Kossuth-indulót s a testvérnemzet iránti tekintetből a »Busul a lengyelt« játssza.

*

Szépitő szerek.

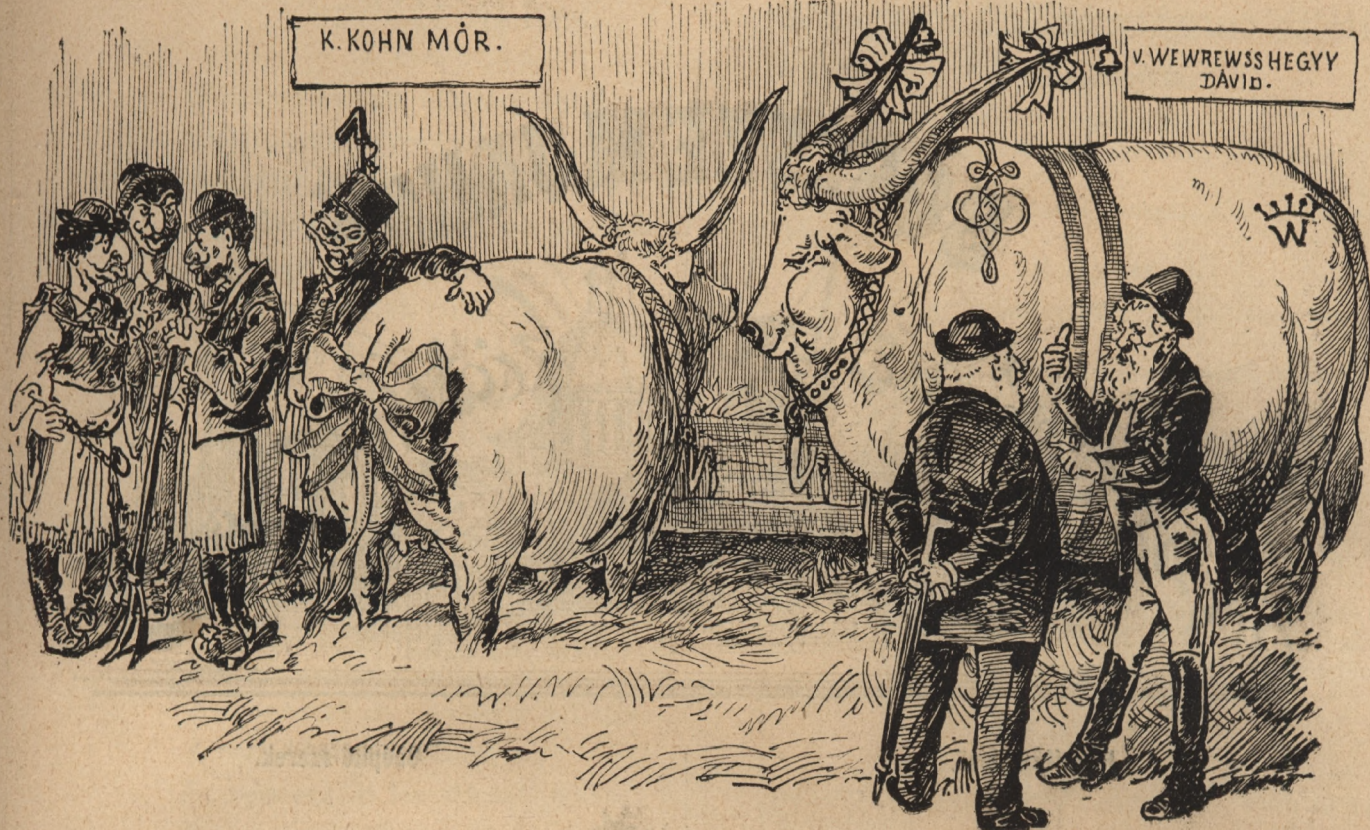


A hirdetésben magasan tartja a csuda tevő csillagvirágot s lebo-csátja a haját. A való életben lebo-csátja a csudanövényt és felkapja a haját, hogy megmutassa, mekkora, dudolgtván e dalt :

*En Csillag Anna —
Hajas babák anyja,
Ha élnék a pomdédemmal
Hajam nem maranna.*

*

A mangalicza ökör.



Tojáss Dániel. Ezenn hizalmaztatási rendszer módozattjának zisztemája már évek soránn ált foglalkoztatja gazdászai elmémet, míg végezetre sikerült a két ellenzetes fajok, a sertvés és szarvas marha összeve szürése a magyarloni állatipar nagyobb dicsőségire, de melynek methodája az én szaporitási eljárásom titka maradand. Holenhámban tanultam, igenis.

*

A tojató gép.



Lengenádfalvai Kotlik Zirzabella. Ime, honfikém édes, az én tojató gépikém. A reményeit kodácsoló Tojolinda e vályuba pottyantja ki pihés öle gyümölcset, mely a csapó ajtón alá siklik

többsi tojondék-véreihez. Szüleményezés után Tojolinda hátra tekintvén, egyengeti magát (nálunk hölgyeknél tudja ön, első a tojalett) és keresve szülgömbét, azt nem leli. Tojata hová lett? Nincs! Ujra leül s ezt addig folytatja, míg a tojür megtelik. Önike, aki már nevénel fogva is oly közel áll e nagymérvü tojálmányomhoz, legjobban fogja azt méltányolni. Nemde? Igen, ó igen!

T. D. Nagyságos asszonyom, remek, hogy azt nem mondjam szörnyü. Kezeit csokolom!

L. K. Z. Ég vele! Pá! Tojomiglan, tojodiglan.



*

MOKÁNY BERCZI

az országos kiállításon.



Szoppints kehes!
Odajártam a boroméri sziget-
tökon aranyhalacsát fogdosni.
Fogdostam is.

Jó az bor, élvezem az me-
legittó csöppjeit. De tövön mégis
jobb szeretem. Oan kedvessen
esik ha szömön szödhetöm, ma-
gam rizlingossan megsürhetöm,
oszt lefejtvel, a magam ídes
használatjára külön eltöhetöm.

Borban arany hal, ki látott
iet?

Csak én neköm szukczedál
az efféle zamatos ekszpedicizjó.

Az országos pincze flaskái körül tapogatóztam;
hát van ott borvirág! De nem oan, a ki a Lupi bácsi
orrán virit, ha' oan, aki rózsza löhetne akar a perzsa császár
kertjeibe is.

Hát annak a bögyöcskéjén szöllőfürt rengedez,
mindjárt mellette rózsabimbó lengedez. Haj be szeretem
is a csecshalmi bort!



— Kocsmárosné, szivem tulipántja, még ien szöllő-
dombót, ien virágos halmot nem láttam. Ha neköm viri-
tana ennek a rózsának a bimbaja...

Oat csattantott a kezem fejíre, hogy szinte leejtet-
tem.

Hét tuskéje volt a rózsának, darazsa a szöllőnek.
Antul ikább me'kkivántam és azon kezdtem, hogy
bejálltam hozzá napos kuncaftnak. Ott szürcsölöm
délestig a borát, e nem lakhatok véle.

De mán ugy becsiptem attul a bársony szömitül,
hogy a bora mán meg se járthat.

Csak a tudományomat fittem. Még megeshet raj-
tam, hogy zajos szivembe oda ful a csöndes.

Szalon Népdalok.



Epedi: **Czirok Alfonz**

salonbetyár.

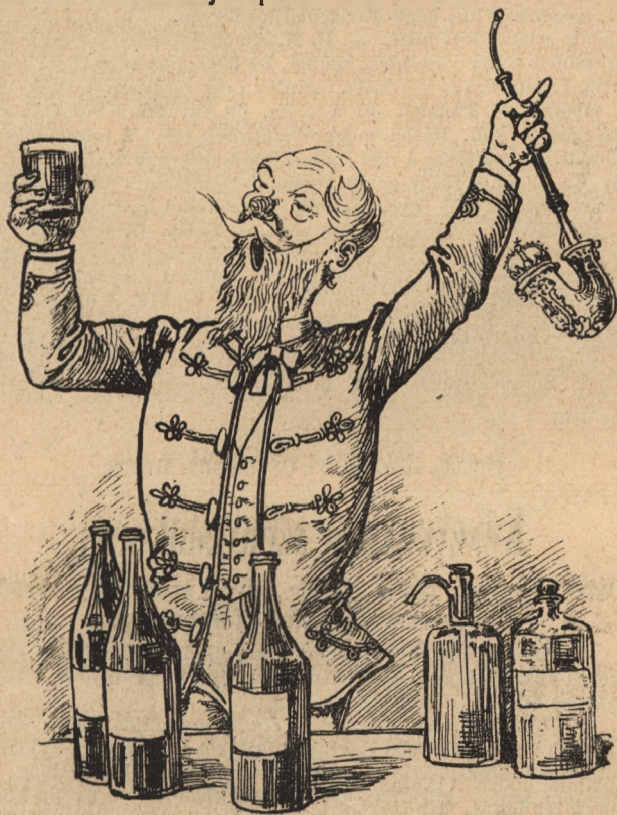
Holtversenyen könnyen nyert a paripám,
Drága nagysád, jaj, ne nézzen ugy reám!
Gyémánt collier a nyakában de vakit, —
Kihí engem, vagy pedig én valakit!

Verseny után kiülök a corsóra,
Ha arra jár, megállhatna egy szóra,
Hangli mellett jobbra-balra visz az ut, —
Diseret leszek, nem kérek én rendez-voust.

Startoltam én életemben eleget,
A longchampsí gyepe még most is emleget,
Jól tudja azt minden sportsman, ki vagyok —
Valamennyi arany lorgnon rám ragyog!

Ha fölkapok Budagyöngye hátára,
Szinaranyban tizezer franc az ára,
Tizezer franc portmonnaiembe belefér,
Portmonnaiemben harmadnapot meg nem ér.

Ruczaháti Tarjagos Illés ur hazaffyas pohárköszöntései.



Uram uram, Uhl szab. kir. Bécs városi polgármester uram, szólok az urhoz! Ti, akik ama büszke várból jöttetek, mely dücső Mmátyásunk bús hadát nyögte: ti nyelvre németek vagytok ugyan, de szivetek mmagyarra lónn, ammidőn a Buda, Mohács Nándornál elfutó hazánk könyjén leuszva, magatok is elrösteltétek, hogy ama néphez tartoztok, melyről oly szépen énekli a koszorús költő, hogy: »mégis hunczfut!«... De a mmagyar lovagias nemzet, s bátor énn félszázadig véreztem a honért Kuffstein penészes falai között, megbocsátom nektek apáitok bűnét!

Urtaim, — a század viselő! És mmidőnn ti megbámuljátok mmagyar nemzeti országos hazai kiállításunk új kapuját, ne gondoljátok, hogy ama kiállított hét kövér nemzeti ökor az égyptombeli hét kövér esztendőket jelenti hazánk egénn. Nem!!!... A török testvéremzet leigázva nyög és Osztrolenka vérázott mezőin Lengyelhon fehér sasát sírva hurczolja meg a fekete vészangyal.

Urtaim! A haza veszélyben van! Az éhenbűgő mmagyar ipar rablánczba verve s a régi jó hazafiak, akik 48-ban pirosan párolgó meleg vérüket a Kárpátoktól az Adriáig a haza oltárára ontották, nemm ragyognak ott hivalkodva hitvány portékákkal az iparpalotában, sem bábelitornyokkal a Sűgárúton. Becslőbiztosi állás az énn keserű osztályrészem és nem pantheon, melyben a szabadság veteránja méltán kérhetne háladatlan nemzetétől kosztot és teljes ellátást.

Kapzsi izráélita tőzsérek és alattomos német kufárok pompáznak limlomaikkal kiállításunk borús egénn. De urtaim, nem mind arany ami fénylik! A fényes kép sötét háttérben az elcsigázott iparos nyomortól részegen térvén meg a korcsmából, honn véresre veri becses nejét!

Én nem állítottam ki semmit! Semmit urtaim, de ha szétmarczangolnám e viharedzett atillát honért verő keblemen, kiállíthatnám e roskatag testet, melyen nincs egy 4 krajczárosnyi terület a hazáért szenvedett sebektől mentesen!

Urtaim! Testvéremzet vagyunk s ha a szab. kir. Bécs város községtanácsca a kataszteri munkálatokat netánn még nem végzendette volna be, szivesen leteszem szakértelmemet — szerény bár, de rangomhoz és múltamhoz illő díjazás mellett — a testvérhaza oltárára.

Mindeneknek előtte azonban urtaim, egy bizottság választandó kebelünkéből, hogy leromboljuk a citadelát s helyébe szobrot emeljünk Tánics Mihálynak! Eljen!

(Jóska, nincs egy pipa dohányod?)

Dr. Hombár Mihály védbeszédeiből.



— A kir. ügyész ur vakbuzgóságában védenemzetet orgazdának nevezi. Ezen állítása tarthatatlanságát bebizonyítandó, produkálok a Tek. Törvényszéknek szolgálati bizonyítványokat, hogy védenzem csakis eseléd, de *gazda* nem; tehát ő *orgazdaság* büntetével sem vádoltathatván: kérem őt *alanyi tényálladék* hiányánál fogva fölmenteni.

— Fizikai lehetlenség, Tek. Törvényszék, hogy a vállott okiratot hamisított volna; hiszen jóformán írni sem tud és a vádhatóság által corpus delicti gyanánt használt váltón levő primitív ákombákomok csakis azt bizonyítják, hogy védenzem magát az írásban *gyakorolta*, mely nemes tanulási vágyát csak nem lehet büntetnek beszámítani!



— Kimentő levél. —

Ezenel a wolosokhoz hiven bebisonitom, hogy U. M. VIII Ostalybely tanuló az iskoloba nem mechetet Or a erses küvet-kesteben.

Relt — banya 18/10 1883.

Mel alasatal

E. S.

— Megrendelés. —

tízöltt efgiztof ur legyen süves dohajt küldemi megfelede-
kezten elfogyota Negredöliz kivem fegium Süves S. J. hegje

(Megfejtése: Tisztelt Feigelstock ur legyen szives dohányt
küldeni meg feledkeztem, elfogyot a megrendelés kérem legyen
szives. S. J. Hetye.)

*

— Hivatalos stylus. —

1520

K — i szolgabirohivatal

Főtisztelendő Plebános Ur!

A cholera utasítás ujabban átdolgozott füzet, van szeren-
csém azon megkeresés mellett hivatalos tisztelettel elküldeni van
szerencsém, abból hasznos tanulságot vonni és azt másokkal is
közölni sziveskedjék

K — 1885 Februa ho 9.

F. T

szolgabíró

*

— Csehek Magyarországon. —

N. és F. Csehországban.

Mink oly szabadok vagyunk, csömök mint nagyon kiváló
árun Papirzsakokat és papirzsákakat nyomattal, szürke cnyvezet
lennszüvetből, mint Mustránk együtiesen, a lentin aló való Firma-
nyomat (Ujonan) ajanlyjuk, és meggyőződve vagyunk, hogy mint
az olcsó ár mint a kiváló minőség, és a prakticus kilöhlés önnök
kiválóan tetszeni fog. Az utanálo valo Firmanyomat önnök egy
nagyon alkalmas és olcsó ajánlatot ad.

Tiszh el ehtel

A. és. F.

L. Nándor Komárombannél Ottau legjobban, és legolcsáb-
kan vásárolunk.

*

— Levélczim. —

Ezen levél adasék tiszteletel Szelek Istvány urnak füsörüs
kereskedőnek ha nem találják adják oda legy nagjob füsörüs
kereskedőnek

aba a városba

Vácra

*

— Fővárosi magyarság és némettség. —

(A Király-utczából.)

Ezn Hazbu Vnn Honup Ajg Kiadu. zs N 6. (Ezt német írta.)

Hir im Hause ist Ain Munad Bett; Zu WerGeben. Tir

N 6. (Ezt magyar írta.)

SZERKESZTŐI ÜZENETEK



Agamemnon. Vékony a dárda
nyele, kár hadonászni vele. — V. S.
A magyar nemzetet látja ön meg-
csufolva Mokány, Tojáss, Tarjagos,

Bukovay és Hombár által? Mily fonákság, ha nem inkább rosz-
hiszemű sopánkodás! Mért nem vállal szolidaritást Dicsőffyvel és
Titánnal? Hiszen azok is magyarok! De persze, amabban csak a
magyar komédiás, emebben meg a magyar író gyöngéi vannak
kifigurázva. De hát Kraxelhuberben nem jut ki a schmerlinges

némeknek, Wewrewsheggyben az új nemesnek, Blau Kóbiban a
perlekedő zsidónak? Mire való az élczlap, ha nem ha arra, hogy a
gyöngeségeket s gyarlóságokat szatirizálja? Ha V. S. nem volna
ön, megérdemelné, hogy Tarjagos Illés legyen. — L. A. A hombá-
riádák sokkal különbek. — B. M. Az ön felfogása szerint méltá-
nyosabb is volna a szombati szünet. De hát, mint a tapasztalás mu-
tatja, Izrael fiai gyakorlatban szintén csak vasárnap tartják meg
a sábeszt. — Pldggs. Jó a tréfa, de anyagra kevés. Oda még
»tálca« is kell. Hátha megpróbálkoznék vele? A megemlékezés
jölesett, a »rönd« s a régi kedv szintén megvannak. Üdvözet. —
M. K. A mult szám egyik rajzának természetes folyamánya az ön
levele, melynek egyes részleteit köszönettel használjuk fel. —
S. D. Máskor jobban szolgált a véna. — S. Gy. Első levelét nem
kaptuk. A küldeményből vagy egyet közölni fogunk. — „Wiener
Styx.“ Szives ajánlatát sajnálatunkra mellőzni vagyunk kénytele-
nek. — Régi előlitzető. Semmiseréne! — Fld. A diszpédányt
kiállítjuk. — F. R. A megfejtésért a kitűzött jutalomban legyen
része. — Forró-Encs. Ne zavarjuk az istenadtákat! — T. F. Biz
az szegény volna egy hajdunak is. Hát a tekintetes szolgabíró
urnak! Sorát ejtjük. — B. L. A Dzsentrí-naptárban diszhelye
jut neki.

Felelős szerkesztő: CSICSERI BORS.

Köszvényben szenvedőknek.

Kwizda Ferencz János, cs. kir. udvari szállító és kerületi
gyógyszerész urnak, Korneuburg.

Engedje meg, hogy innen a távolból kifejezhessem ezer-
szeres köszönetemet és visszanyert egészségem újból vissza-
nyerése feletti örömmömet.

Jobb lábamban már két év óta iszonyu fájdalmaim voltak,
s eleinte mindenféle házi szert, gőzfürdőket s később minden kigon-
dolható bedörzsöléseket s gyógyszereket megkísérlettem, de
fájdalom, hiába. Ajánlás folytán megkísérlettem az ön kösz-
vényfolyadékát. Mindjárt a legelső bedörzsölés után fájdalom
im tetemes enyhülését tapasztalám s egy palaczk elhasz-
nálása után fájdalmaimtól tökéletesen megmenekedtem,
minélfogva kötelességemnek tartom ezen pompás szert min-
den hasonló bajokban szenvedőnek saját meggyőződésem
alapján a legmelegebben ajánlani.

Maradván hálakötelezettje

Bauer Ferencz.

Hoszterlitz, 1881. február. 4.

Beszerzési forrásokat illetőleg a mai számunkban
megjelent Kwizda-féle köszvényfolyadék czimű hirdetésre
utalunk.

Orvosi tekintélyek által
vese, huydara, köszvény és hólyag bán-
talmak ellen, továbbá a légző és emésztési
szervek hurutos bántalmainál rendelve.

Salvator

— égvényes vasmentes savanyúvíz —
szénsavdús, lithium tartalmu forrás.

Borral használva igen kellemes üdítő italt szolgáltat.
Kapható savanyúvíz-kereskedésekben s leg több gyógyszerertanban.

A Salvator-forrás igazgatósága Eperjesen.
Budapesten főraktár ÉDESKUTY L. úrnál.

A MOHAI ÁGNES FORRÁS

hazánk egyik legszénsavdusabb
SAVANYUVIZE
kitűnő szolgálatot tesz főleg az emésztési zavaroknál
s a gyomornak az idegrendszer bántalmán alapuló
bajaiban. Általában a víz mind azon köröknél kiváló
figyelmet érdemel, melyekben a szervei élet támogatása
és az idegrendszer működésének felfokozása kívánatos.
Borral használva kiterjedt kedveltségnek örvend.
Az 1884-ik évi elszállítás
1,500.000 palaczk.

Kizárólagos főraktár
Édeskuty L.
m. kir. udv.
ásványvíz-szállítónál Budapesten.
Ügyszintén kapható minden gyógyszerárban, fűszer-
kereskedésben és vendéglőkben.

IGERVENYEK

1864-es államsorsjegyekre
huzás június 1-én. 876
Főnyeremény 150,000 frt
Ár: 4 frt 50 kr. és 50 kr. bélyeg.

Értékpapírok vétele és eladása.
Előlegek legolcsóbban.

Lóry J. bankház és váltóüzlete
BUDAPEST, hatvani-utca 17. sz.

Budapesti
kiallítás
sorsjegy á. 1 frt
FŐNYEREMÉNY ÉRTÉKE
100,000 ft,
20,000 frt
10,000 frt
5000 frt o. é. stb.
Az 1885. évi budapesti orsz. kiállítás
sorsjáték kezelősege
Budapest, Andrassy-ut 43.
4000 nyeremény

Kwizda köszvény-folyadékja

évek óta kipróbált szer köszvény, csúz és idegbántalmak ellen.

Jelesnek bizonyult fizamodások, az izmok és idegek feszültsége, véraláfutások, zúzódások, a bőr érzéketlensége, továbbá helyi görcsök (lábikragörcs), idegfájás, s kötelekék után származott daganatok ellen; főként, erősítő szer nagyobb fáradságok, gyaloglások stb. előtt és után, valamint előhaladott aggkorban beállott gyöngeségeknél.

Valódi minőségben a következő czégeknél: BUDAPESTEN nagyban: Török József gyógyszer. király-utca, Strobentz testv., Thallmayer A. és Seitz, Pillich F. (korepesi udvar); Kochmeister Frigyes utóda.

Főraktár: **KWIZDA FERENCZ JÁNOS**
kerületi gyógyszerész és cs. k. udv. szállítónál Kornenburgban.

Egy üveggel 1 frt o. é.
Ezenkívül a koronaországok majd minden gyógyszerárban vannak letétek, melyek a vidéki lapok által időnként köztudomásra hozatnak.

Szíves megfigyelésül. E készítmény vételénél kérjük a t. közönséget, mindig Kwizda köszvényfolyadékát kérni és arra figyelni, hogy ép úgy minden üveg, valamint a carton is a fentebbi védjeggyel van-e ellátva. 50

NARANCS

vagy citrom, legújabb termésű, legfinomabb, érett, válogatott Messinából 30-45 dbig ezek nagys. szerint egy szép 5 kilós kosárban óvatosan csomagolva, posta útján vám- és bérmentesen 1 frt 90 kr. utánvét mellett az egész osztrák-magyar birodalomba szétküld

MAITI R. Triest.
3 kosár vételénél ugyanegy cím alatt és az egész összeg előleges és bérmentes küldésénél 14 krral kosáronként olcsóbb. 47

Magas jutalékot

fizet kávé és theának magánvevők részére való eladása után **Burghardt Károly Fr.** ismeretes jóhírnevű szállítási üzlete **Hamburgban 8.** 91

A nekünk bemutatott számtalan megbízható hiteles köszönő iratok folytán ezen legöregebb és legellamertebb rendelői intézet, a hol a tudomány legújabb vívmányai, a legbővebb tapasztalatokkal párosulva, értékesíttetnek, a legmelegebben ajánlható. 10

Dr. LEITNER

42 év óta fenálló rendelési intézetében

Pesten 3 dob-utca 15. sz. titkos, sőt idült betegségeket, az önfertőzésnek minden következményeit, tehetetlenséget, stricturákat, minden női betegségeket, fehérfolysást és borbajokat, rüht 2 óra alatt, levélléig is, biztosan, alaposan és gyorsan gyógyít anélkül, hogy a beteg hivatalosabban akadályozva volna és csak sikerült gyógyítás után fogad el tiszteletdíjat. — Rendel naponkint reggel 6-9-ig, d. u. 2-5-ig és este 8-10 óráig.

Nyujtsuk a szerencsének jobbunkat!

500,000 márka
főnyereményt ígér kedvező esetben a hamburgi nagy pénzsorsjáték.

mely az állam által jóváhagyott s biztosított.
Eme újabb játék-tervezet előnyös berendezése abban áll, hogy rövid pár hó lefolyása alatt 7 osztályzatban 100,000 sorajegy közül 50,500 nyereménynek kell bizonytörténni ezek között vannak főnyeremények esetleges 500,000 r. márka, illetőleg

1 nyeremény 300,000	26 nyerem. 10,000
1 „ 200,000	56 „ 5,000
2 „ 100,000	106 „ 3,000
1 „ 90,000	258 „ 2,000
1 „ 80,000	6 „ 1,500
2 „ 70,000	512 „ 1,000
1 „ 60,000	818 „ 500
2 „ 50,000	31,720 „ 145
1 „ 30,000	16,990 nyeremény
5 „ 20,000	200, 150, 124, 100, 94, 87,
3 „ 15,000	40, 20 Márkával.

Ezen nyereményekből az első osztályban 4000 sorsoltatik ki 157,000 m. összegben.

Az 1-80 osztály nyereménye 50,000 márka s a 2-ik osztályban 30,000-re emelkedik a 3-ik osztályban 70,000-re, a 4-ikben 30,000, az 5-ben 20,000, a 6-ikban 100,000, a 7-ikben pedig esetleg 500,000 márkás, illetőleg 300,000 és 200,000, stb.

A nyereményhúzáson természetesen, hivatalosan megvannak állapítva. Eme nagy s az állam által biztosított pénzsorsjáték legközelebbi első osztályu nyereményhúzására.

1 egész eredeti sorsjegy ára csak 3.50 frt o. é.
1 fél 1.75 frt o. é.
1 negyed 0.80 kr. o. é.

Mindegyik megbízásnak a pénz befizetése postautalvány mellett megküldés vagy az összeg utánvétele mellett a legalkalmasabb esetben teljesíttetnek, mindenki az állam czimével ellátott eredeti sorsjegyet tőlünk saját kezébe kapja.

A megrendelés-kezés a szükséges hivatalos tervezetek ingyen mellékelődnek, melyekből egy a nyeremény beosztása az illető osztályokra, mint szintén az illető betétek is megküldhetők és minden husárján érdekelt felelnekkel felhívás nélkül megküldjük a hivatalos husárjajelzést. Kívánatra a hivatalos tervet előre megküldjük megtekintés végett bérmenten, és kézzel vagyunk nem tetszés esetében a sorsjegyet az összegnek visszafizetése mellett huzás előtt visszavenni.

A kifizetések mindig pontosan és az állam jóállása mellett történnek.

Csoportozatunk mindig a szerencse kegyelme volt és érdekelt felelneknek gyakran a legnagyobb nyereményeket írták ki, többek között 250,000, 100,000, 80,000, 60,000, 40,000 stb. márkákat. Egy ily, a legolcsóbb alapokra felfutott vállalatnál előreláthatólag mindenütt a legelőkelőbb részvételre lehet bizony számítani, kérjük ennél fogva hogy valamennyi megbízásnak eleget tetszünk a megrendelések mindenesetre pedig május 30-ig, hozzanak mielőlt előbb beküldeni.

Kaufmann & Simon,

bank- és váltó-üzlete Hamburgban. 73

U. é. Ezennel közönségetünk nyilváníttjuk, a régebbi idők óta megajándékosott bizalomért, a kérjük a hivatalos tervezet áttekintése által magoknak ama nagyszerű nyeremény esélyekről meggyőződésüket megerősíteni melyeket eme sorsjáték nyújt.

A fentebbi.

Margitszigeti gyógyfürdő.

Budapest főváros közvetlen közelében.



vel, illűt csúza. A csúz, kőszvény, erművi behatások, typhus után fellépő hűdés. — Zsábák. — Csontbántalmakat, csontszút, izületi bajokat és külsértéseket követő elváltozások. — Fájdalmas hegek, merevség, hűdés. — Bőrbántalmak.

A hévíz belsőleg eredménnyel használtott: illűt gyomorhurtnál és alhasi pangásoknál.

A szigeten van gyógyszerár, ellátva mindennemű ásványvízzel. Rendelő orvos: **Dr. Verzár.**

Bérleteknél úgy a fürdő-, mint a menetjegyek együttes váltásánál árleengedés.

A szigeten lakó fürdővendégek a fürdő használatnál és a menetjegyeknél előnyben részesülnek. A fővárossal óránként kétszer közlekedés.

A fürdő-idény május 1-én megnyitott.

A lakások megrendelése: a szigeten a felügyelőségi irodában. 638

Budapest. **A margitszigeti felügyelőség.**

Országos kiállításra utazóknak.

Berendezett **utításkák** a szükséges útra való eszközökkel 18—60 frtig. Praktikusán berendezett **utít-tekeres** 6 ft. Úres utít-tekeres az otthon használatban lévő tárgyak elhelyezésére 1.50—8 frtig. Kézi és nagyobb **kofferek** 2.50—30 frtig. Vállra függeszhető táskák 3.50—15 frtig. Női kézi utításkák 3—20 frtig. Plaid-, ruha-, esernyő- és bottekeres 6—12 frtig. **Borotváló készlet**, John Hillford késsel 7 frt. Finom angol borotvák 1.20—2.50 frtig. **Étkező-keszarak** berendezve 12—30 frtig. **Kulacsok és csatorák** 1—8 frtig. Zsebben hordható ivó-poharak 40 krtól 2 frtig. **Életmentő** a mellénysebben 5 krtól 1 frtig. Angol uti kalap könnyű, puha, zsebben elfér 4.50—20 frtig. Kisformájú erős lövésű Bulldog zseb-revolver 9—11 frtig. Automat-esernyő 7—12 frtig. Pontosan járó **remontolr** **éssel zsebhóra** kettős por-fedéllel 10 frt. Migrain-jegecz ideges 16- és fogfájásnál 60 kr. Ózörrel bevont lőszórpárna 6 frt.

Dohányzóknak Automat **cigaretta-készítő** és dohányzselencé, a fedél betevése által kész cigart-tít nyírünk 2 frt. Valódi **Houblon cigaretta-páprón** szópókával 3 nagyságban, 1000-re 3.50, tömő hozzá 30 kr. Legjobbnak elismert **dohányvágó gép** erős fogas haj-ékezzel 15 frt. **Dohánytartó**, melyben a dohány nyírkan marad 5 frt. Szárazon szívó egészségi bruyere fajpica bagót nem képez 1—1.30. Hibátlan **tajték makrapipa** ezüst kupakkal 8 frt. Gözpipa-zártítító 1.50.

Községi előjáróknak. Erős hangú, tartós **rezóndáló hirdetősi dobok** 15 frt. **Pórtatáskák** két kulccsal 7—12 frtig. Éjjeli ór kürtök rézhől 2—1 frtig. Kerülő-fegyver 7 frt. Hivatatos rugany bélyegzők 2.50. Szél és törés ellen biztos petroleumlámpás 2—2.40. **Marha- és birka-érvágó** 2—5.50. Ló- és marha-kliis élyező 4 frt. **Trekár** 2 csavél- és szűző késsel 2.50. **Ujdonságok.** Kellemes accordban hangolt **nyájkolomp**, egy készlet 5 6 7 kolomppal. **Teknősbéka legyező** strucczollal díszítve 10—35 frtig. Hangfűző (Nebelhorn) távokra elhallatszák 15 frt. **Nagyot hallókannak** készítője és legyező 12 frt. **Budapesti emléke** felirattal sokféle csinos emléktárgyak. **Kiállítási bronz-érmek** 50 kr.

Vendéglősöknek

kemény fából **kuilász bábuk** 2.50 **Lignum sanctum golyók** nagyság szerint 1.50—3.60. Színes papír **lampionok** kerti ünnepélyekhez 15, 20 25—80 krig. Papirlevegőbombok — 70—2 frtig. Számozott **pénzjegyek** ércből pinczéknek, 100 drb. nagyság szerint 1—6.40 **Ariston** zenélő szekrény vendégek mulattatására: 6 zene darabbal 20 frt, egy zenedarab külön 60 kr. **Flobert-puskák** társaságoknak, durránds nélkül 7—25 frtig, 100 golyós töltény — 45—1.50, sűrűtes 1.20—2 frtig. **Van ezéltábla** kiugró bohócczal 2—6 frtig. **Mozsára** 6.50—9 frtig. Díszjelvények **cséllövészethez** — 30—1.50 drlja. Erős dugaszhuzők — 25—1.50. **Kenyérkosarak** 30 kr.

Sportezikkek. Angol **düssnőbőr nyereg** 15—35 frtig. Kantár 2.65—4 frtig. Kettős szárral 4.80—8 frtig. **Kengyelcsifjakk** 2.75—8.50. **Kengyelvasak** 1.60—3.50. **Nyereg** lekötő 2.25—6 frtig. **Izasztó** 2.75—5 frtig. **Zabla** 1.10—3.50. **Felcsatolható sarkantyú** 2 frt. **Nyereg-szappan** 85 kr. **Nubian blaking** bőr-lakk 90 kr. **Lóhátdíj** legyek ellen, egész lóra párja 16 frt. **Lóidomító** vesszők rhinoceros bőrből hasitva — 60—2.50. **Vadászfegyverek és kellek** a cséllövészett begyakorlásához. **Flobert-pisztolyok** 6.50—14 frtig. **Legpisztoly** szőrnyalal és golyóval 7.50. **Horoghalászat kedvelőinek.** **Flobert-pisztoly** 1—3 frtig, nagyobb réz felgombolyítóval 7—15 frtig. 12 db horog mesterséges rovarral 80 kr. **Méhészeti segédeszközök.** **Kertészeknek** 1—5 frtig. **faág-furészek** — 80, 8 frtig. **faág- és venyigeollók** 1—3.50 frtig. **Acéldírók** kefe gyümölcslak tisztításához — 70—1.40. **Kerti úsor-nyíró ollók** 4.25—8 frtig. **Kézi kis fecskendező** 1.20—2 frtig. **Virág-harmatosító** — 40—1.30. **Angol kerti-fecskendező** 14—21 forintig.

Touristáknak könnyű, zsebben hordható gummi esőköpeny 10 frt. **Váll-táska** fehérműben 4.50. **Lábarvédő** gamásni 4.50. Jó távcső 6.50. **Botasék** 4.50. **Kanocsos gyufa-tartó** 85 kr. **Lapos zseb-napóra** irányítúvel 1 frt

Szliács aczélfürdő.

Egyedüli ismeretes szénsavdúsa vassá hévíz.

Idény tartama május 15-től szeptember 30-ig.

Felülmulhatatlan a **vöröszegénység**, sápkór, női betegségek, hátgerinczvelő és idegbetegségek a az erőfeszítő munka utáni erőstheire. Mint fürdőorvosok Dr. Hasenfeld E., Dr. Szemere A. és Dr. Grünwald M. urak működnek Budapesttel.

== Képviselve az országos kiállításon. ==

Kimerítőbb felvilágosításokkal és értesítőkkel, lakások, ármérsékletek iránt az idény előtt és utáni időben, menetdíjmérsékletek stb. iránt készséggel szolgál

A szliácsi fürdőigazgatóság, Zólyomgye. 79



óriási hosszu Loreley-hajammal, mely az általam feltalált hajnövesztő-kenőccnek 14 hónapon át való használata után 185 cm. hosszúságot ért el és oly árterlen nőtt, hogy sulya miatt csaknem három fonatnyit kellett kivágnom.

Ezen hajnövesztő-kenőcs az orvosi tudomány legnevezetesebb szakembereitől elemezettett és nemcsak teljesen ártalmatlannak, hanem főfájás (migraine) ellen kitűnő minőségűnek találtott. Előmozdítja a haj növeszt, erősíti a hajtüszőt és a legbiztosabb ellenszer a hajki hullás ellen, valamint kitűnő hatású a kopaszodás, ritka hajszál és szakál ellen.

Ára köcsöngönként 50 kr., 1 frt és 2 frt. használatintatással együtt. Alázzattal

Csillag Anna.

Szátkülcséke a világ minden részébe az őszeg előztes beklüdséde vagy utánvét mellett

Csillag és társa Budapest

Király-utca 26.

Én CSILLAG ANNA magam vagyok az előzústó.

Vegyelemzéstök: tekintetes **dr. Werner T.** ur a bo-rozslói vegyelemző laboratorium igazgatója; tekintetes **dr. Liebermann Leó** tanár ur a m. kir. állami chem. vegyelemző ki-érl. állomás főnöke és tekintetes **Szav-csuk József** ur, a vegyészett dipl. tanára Budapestben.